

Gründungsprotokoll des Vereins
Verbale di costituzione dell'associazione

LAMGA – DER WEG – LA VIA

Am Freitag, dem 26.11.2010 um 19.00 Uhr findet die Gründungsversammlung des Vereins LAMGA – DER WEG in Meran, Goethestr. 40 statt. An der Versammlung nehmen die unten angeführten Personen teil:

Venerdì 26-11-2010 alle ore 19.00 ha luogo l'assemblea costitutiva dell'associazione LAMGA – LA VIA a Merano via Goethe 40. Prendono parte all'assemblea costitutiva le seguenti persone:

Name Nome	Geburtsdatum/-ort Luogo e data di nascita	Wohnort Residenza	Steuernummer Codice Fiscale
Michela Bassi	Bolzano 10-09-1966	Via Galizia 3 – 39055 LAIVES (BZ)	BSSMHL66P50A952B
Sonja Blaas	Schlanders 28.04.1970	Treibgasse 4 – 39011 LANA (BZ)	BLSSNJ70L68I729L
Jutta Comploj	Bruneck 03.06.1970	Majerhoweg 1 – 39030 OLANG (BZ)	CMPJTT70H43B220M
Hedwig Fulterer	Bozen 07.07.1960	Glunserweg 80 – 39100 BOZEN (BZ)	FLTHWG60L47A952O
Angela Jacqueline Maregatti Bidoli	San Donà di Piave 11-02-1970	Ca' dei Veltri Via Bosco 8 - 30020 BAGNARA A GRUARO (VE)	MRGNLJ70B51H823D

Marika Mazzorana	Tscherms	13.04.1951	Ortensteingasse 5 - 39012 MERAN (BZ)	MZZMRK51D53A022H
------------------	----------	------------	--------------------------------------	------------------

Name Nome	Geburtsdatum/-ort Data e luogo di nascita		Wohnort Residenza	Steuernummer Codice Fiscale
Claudia Roilo	Bozen	24.09.1963	Reichsstrasse 18/A - 39010 GARGAZON (BZ)	RLOCLD63P64A952C
Mariachiara Salvato Luther	Meran	20.08.1960	Leitergasse 11 - 39012 MERAN (BZ)	SLVMCH60M60F132G

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Wahl Versammlungsleiter/in, Stimmzähler/innen und Protokollführer/in
3. Vorstellen der Initiative
4. Präsentation Vereinsstatut
5. Diskussion und Beschlussfassung zum Vereinsstatut
6. Wahl der Vereinsorgane:
 - a) Vorstand
 - b) Rechnungsprüfer
7. Tätigkeitsbeginn am 1. Dezember 2010 festlegen
8. Höhe des Mitgliedbeitrages und der Beitrittsgebühren für das Jahr 2011 festlegen
9. Tätigkeitsprogramm 2011 und Kursprogramm 2012 diskutieren
10. Allfälliges.

Ordine del giorno:

1. Saluti
2. Nomina del moderatore dell'assemblea e del segretario
3. Presentazione dell'iniziativa
4. Presentazione dello statuto
5. Discussione e votazione dello statuto
6. Elezione degli organi sociali:
 - a) il consiglio direttivo
 - b) i revisori dei conti
7. Inizio attività il 1° dicembre 2010
8. Determinazione delle quote sociali e di quelle di adesione
9. Discussione delle attività in programma per il 2011 e dei corsi del 2012
10. Varie ed eventuali

1) Begrüßung

Marika Mazzorana heißt alle anwesenden Gründungsmitglieder herzlich willkommen.

1) Saluti

Marika Mazzorana dà il benvenuto ai soci fondatori.

2) Wahl Versammlungsleiter, Protokollführer und Stimmzähler

Michela Bassi wird von der Gründungsversammlung einstimmig zur Versammlungsleiterin und Marika Mazzorana zum Protokollführerin und Stimmzählerin gewählt.

2) Nomina del moderatore e del segretario dell'assemblea

Michela Bassi viene eletta all'unanimità moderatrice dell'assemblea e Marika Mazzorana come segretaria dell'assemblea.

3) Präsentation der Initiative

Marika Mazzorana erläutert im Anschluss den Teilnehmern die Gründe, die zur Vereinsgründung geführt haben. Sie betont, dass LAMGA – Verein die Arbeit von LAMGA – Einzelunternehmen, das mit 31.12.2010 seine Tätigkeit aufgibt, fortführen sollte.

3) Presentazione dell'iniziativa

Marika Mazzorana spiega i motivi che hanno portato alla fondazione dell'associazione. Rileva in particolare l'importanza che LAMGA _ associazione continui quanto iniziato da LAMGA – ditta individuale la quale cesserà la sua attività con il 31-12-2010

4) Präsentation und Diskussion Vereinstatut

Das Statut, welches die Anwesenden schon mit der Einladung zugeschickt bekommen, wird Artikel für Artikel durchgegangen.

Offene Fragen werden geklärt. Folgende Veränderungen werden durchgenommen:

1.1 : Der Verein trägt den Namen „LAMGA – DER WEG _ LA VIA“

1.4 : Beim Verein „LAMGA _ DER LA VIA“

2 : LAMGA zeigt Wege auf. Es versteht sich als Mittel, um eine Weltanschauung zu verbreiten

3.2 : Außerdem besorgt LAMGA Bücher, DVDS und andere Informationsträger zu den im Art. 2 genannten Themen sowie solche Produkte und Materiale

3.3 : Wird gelöscht

4.1 : Der Verein bezieht seine finanziellen Mitteln aus: Beitrittsgebühren der Fördersmitglieder, Mitgliedsbeiträge, Kursgebühren, Verkauf von den im Art. 3.2 genannten Produkte und Materialien, Spenden, Sammlungen und Schenkungen.

11.3: In zweiter Einberufung, welche mindestens eine Stunde später angesetzt wird.

4) Presentazione e discussione dello statuto

Lo statuto, che i presenti hanno già ricevuto con l'invito a partecipare all'assemblea, viene esaminato e discusso articolo per articolo. Chiarita ogni questione, vengono apportate le seguenti modifiche:

1.1 E' costituita un'associazione denominata "LAMGA - DER WEG - LA VIA"

1.4 L'associazione "LAMGA - DER WEG - LA VIA"

2. LAMGA indica percorsi. S'intende come mezzo per diffondere una visione del mondo

3.2 LAMGA inoltre procura libri, DVD e altri mezzi d'informazione sugli argomenti di cui all'art. 2 così come materiali e prodotti.

3.3 Viene cancellato

4.1 L'associazione trae le sue risorse economiche da: quote di adesione dei soci sostenitori, quote sociali, prezzi dei corsi, prezzi dei prodotti e materiali di cui all'art. 3.2, offerte e donazioni

11.3 In seconda convocazione (almeno un'ora dopo la prima)

5) Diskussion und Beschlussfassung zum Vereinsstatut

Fragen seitens der Anwesenden zu den verschiedenen Punkten im Statut werden geklärt.
Einstimmig wird da Statut in der vorliegenden Fassung mit den oben genannten Änderungen genehmigt.

5) votazione dello statuto

All'unanimità viene accettato lo statuto nella versione attuale con le modifiche sopra nominate.

6) Wahl der Organe:

Für den Vorstand werden Marika Mazzorana, Mariachiara Salvato Luther, Michela Bassi, Angela Jacqueline Maregatti Bidoli, Sonja Blaas als Kandidaten vorgeschlagen.

Als Rechnungsprüfer werden Claudia Roilo, Hedwig Fulterer als Kandidaten vorgeschlagen.

Die Gründungsversammlung wählt für die erste Amtsperiode, welche laut Statut fünf Jahre dauert, die folgenden Personen:

Vorstand:

Marika Mazzorana (7 Stimmen), Michela Bassi (7 Stimmen), Mariachiara Salvato Luther (5 Stimmen). Nicht gewählt: Sonja Blaas (4 Stimmen), Angela Jacqueline Maregatti Bidoli (1 Stimme)

Rechnungsprüfer:

Claudia Roilo, Hedwig Fulterer. Beide werden einstimmig gewählt.

Alle drei gewählten Vorstandsmitglieder erklären, ihre Ämter anzunehmen. Der neu gewählte Vorstand wird bei der ersten konstituierenden Sitzung unter den drei Mitgliedern die einzelnen vom Statut vorgesehenen Funktionen verteilen. Die zwei gewählte Rechnungsprüfer erklären, die Wahl anzunehmen.

6) Elezione degli organi sociali:

Candidate per il direttivo: Marika Mazzorana, Mariachiara Salvato Luther, Michela Bassi, Angela Jacqueline Maegatti Bidoli, Sonja Blaas.

Candidate revisori dei conti: Claudia Roilo, Hedwig Fulterer

Risultati della votazione:

Direttivo:

Marika Mazzorana (7 voti), Michela Bassi (7 voti), Mariachiara Salvato Luther (5 voti), Sonja Blaas (4 voti), Angela Jacqueline Maregatti Bidoli (1 voto).

Revisori dei conti:

Claudia Roilo e Hedwig Fulterer vengono elette per acclamazione.

Per quanto riguarda il direttivo risultano elette le prime tre persone con il maggior numero di voti: Marika Mazzorana, Michela Bassi, Mariachiara Salvato Luther.

Queste tre persone alla prossima riunione del direttivo decideranno come distribuirsi le cariche previste dallo statuto.

Tutte le persone elette, direttivo e revisori dei conti, accettano le votazioni.

7) Tätigkeitsbeginn

Die Gründungsversammlung beschließt einstimmig, den effektiven Tätigkeitbeginn zum 1. Dezember 2010 festzulegen.

7) Inizio attività

L'assemblea decide all'unanimità di fissare l'inizio attività dell'associazione il 1° dicembre 2010.

8) Mitgliedbeitrag 2011 und Beitrittsgebühren der Fördermitglieder

Der Mitgliedsbeitrag für das Jahr 2011 wird nach kurzer Diskussion einstimmig auf € 20,00 festgelegt.

Der Mitgliedsbeitrag 2010 sind erlassen. Beitrittsgebühren der Fördermitglieder sind frei.

8) Quota associativa 2011 e quota di adesione dei soci sostenitori

Per l'anno 2011 come quota associativa viene deciso l'importo di € 20,00. La quota associativa per l'anno 2010 non viene richiesta. La quota di adesione dei soci sostenitori è libera.

9) Tätigkeitsprogramm 2011

Eröffnung einer Steuerposition

Der Vorstand wird beauftragt, im Januar 2011 eine Steuernummer (cod. fisc.) für den neu gegründeten Verein zu beantragen.

Registrieren der Gründungsurkunde

Der Vorstand wird einstimmig beauftragt, die Gründungsurkunde (Gründungsprotokoll und Statut) beim zuständigen Amt in Meran registrieren zu lassen.

Mod. EAS

Der Vorstand wird einstimmig beauftragt, das Mod. EAS innerhalb von 60 Tagen ab Zuweisung der Steuernummer bei der Agentur der Einnahmen einzureichen.

Eröffnung eines Bankkontos

Es wird beschlossen, im Dezember 2010 ein Post-Konto oder ein Bank-Konto zu eröffnen, welches auf den Namen des Vereins lautet. Der Vorstand wird damit beauftragt das Beste zu wählen.

Kurse 2011

Es wird beschlossen, im Jahr 2011 den Mitgliedern folgende Kurse anzubieten:

- 14. u. 15. Mai 2011 : Dr. Michael Lehner: Erste – Hilfe – Maßnahmen bei Hund und Katze unter Berücksichtigung der Homeopathie
- 11. u. 12. Juni 2011 : Dr. Werner Fundneider: Einführung in die Homeopathie
- 8. u. 9. Oktober 2011 : Christina Sondermann: Spielen mit Hunden = mehr Selbstsicherheit des Hundes, bessere Mensch – Hund - Beziehung
- 22. u. 23 Oktober 2011 : Mirjam Cordt: Hunde – kein Buch mit sieben Siegeln!
Vom Lesen, Verstehen und Verständnis.
- Ttouch – Kurse für Hunde und Katzen in deutscher und italienischer Sprache

Die Behandlung von den Tätigkeiten 2011 und von den Kursen 2012 wird auf die nächste Sitzung verschoben,

9) Attività in programma per il 2011

Apertura posizione fiscale

Il direttivo s'impegna a far richiesta di un codice fiscale per la nuova associazione.

Registrazione dell'associazione

Il direttivo s'impegna a far registrare, presso l'ufficio competente di Merano, statuto e verbale di costituzione dell'assemblea.

Mod. EAS

Il direttivo s'impegna a far pervenire entro 60 giorni dall'assegnazione del codice fiscale il modello EAS all'Agenzia delle Entrate.

Apertura di un conto corrente

Si decide di aprire un conto postale o bancario a nome dell'associazione. Il direttivo viene incaricato di farlo scegliendo al meglio.

Corsi 2011

Si decide di organizzare per l'anno 2011 i corsi seguenti:

- 14 e 15 maggio 2011 : Dott. Michael Lehner: Primo soccorso per cani e gatti anche rimedi dell'omeopatia.
- 11 e 12 giugno 2011 : Dott. Werner Fundneider: Introduzione all'omeopatia
- 8 e 9. ottobre 2011 : Christina Sondermann: Il gioco con il cane come mezzo per aumentare l'autostima e per migliorare la relazione uomo - cane
- 22 e.23 ottobre 2011 : Mirjam Cordt: Per capire meglio il linguaggio del cane eper farsi capire.
- Corsi Ttouch per cani e gatti in italiano e in tedesco

Le altre attività 2011 e i corsi 2012 vengono trattati nella prossima seduta dell'assemblea

Si decide di organizzare per l'anno 2012 i corsi seguenti:

-
-
-
-
-

Altre attività 2011

.....
.....
.....

10) Allfälliges

.....
.....
.....

10) Varie ed eventuali

.....
.....
.....

Die Versammlung endet um 23.00 Uhr
L'assemblea termina alle ore 23.00

Versammlungsleiter/in
Il moderatore dell'assemblea

Protokollführer/in
Il segretario

.....

.....

Unterschriften der Gründungsmitglieder
Firme dei soci fondatori:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Anlage:
Vereinsstatut

Allegato:
statuto dell'associazione